

LEVIGATRICE/LUCIDATRICE PER PAVIMENTI - FOLGORE

FLOOR GRINDING/POLISHING MACHINE | PONCEUSE/POLISSEUSE À SOL



TABELLA TECNICA | TECHNICAL DATA | FICHE TECHNIQUE

Modello Model Modèle	Voltaggio - Hertz Voltage - Hertz Tension - Hertz	Potenza Power Puissance	Velocità utensili Tools speed Vitesse outils	Disco Disk Plateau	Serbatoio acqua Water tank Réservoir d'eau	Dimensioni Dimensions Dimensions	Peso Weight Poids
Code	V - HZ	KW	RPM	Ø mm.	L	WxDxH - cm	KG
FOLGORE 280	230V - 50/60HZ	2,2	400	280	25	98x52x78	98
FOLGORE 300	230V - 50/60HZ	3	400	300	25	98x52x78	102
FOLGORE 330	400V - 50/60HZ	4	400	330	25	98x52x78	105
FOLGORE 300 PLUS	400V - 50/60HZ	4	400	300	40	122x65x80	140
FOLGORE 330 PLUS	400V - 50/60HZ	4	400	330	40	122x65x80	140



Levigatrici/lucidatrici tradizionali per pavimenti. Ideali per lavorare in appartamenti o superfici medio-grandi. Macchine robuste, compatte ed affidabili. Specifiche per marmo, Terrazzo, pietre tenere, cemento e simili; utilizzando speciali abrasivi diamantati e resinoidi si prestano a lavorare ottimamente anche granito e pietre dure. Dotate di un volantino (posto tra il serbatoio e il motore) per la messa in piano della macchina durante la lavorazione. L'emissione dell'acqua viene regolata da una piccola valvola posizionata sul tappo del serbatoio. Dotate di una maniglia tonda che permette di guidare la macchina durante la lavorazione. Disponibili con motore monofase o trifase. Le levigatrici serie PLUS, grazie alla loro dimensione, lavorano usufruendo di un raggio di azione maggiore.
ACCESSORI IN DOTAZIONE: anello para-schizzi, manuale d'istruzioni, molla ammortizzatrice, piatto porta-abrasivi Cassani o Frankfurt, set di chiavi, spatola gommata.
OPZIONALI: abrasivi, ulteriori piatti porta abrasivi.



Traditional floor grinding/ polishing machines, ideal for work in flats or on medium-large surfaces. Tough machines, compact and reliable. Specific for marble, Terrazzo, soft stone, concrete and similar. Employing special diamond abrasives and resinoids, they are also excellent for working granite and semiprecious stones. A flywheel between the tank and the motor permits levelling of the machine during the work process. Emission of water is regulated by a small valve positioned on the tank cap. Equipped with a rounded handle for guiding the machine while working. Available with single or three-phase motor. Machines of the PLUS series, thanks to their size, exploit a greater range of action.
ACCESSORIES SUPPLIED: Cassani or Frankfurt abrasive-holder plates, instruction manual, rubber spatula, set of wrenches, shock absorber spring, splash guard.
OPTIONALS: abrasives, other abrasiveholder plates.



Ponceuses/polisseuses à sol conçues pour travailler dans les appartements ou dans les moyennes et grandes superficies. Machines robustes, compactes et fiables. Elles sont spécifiques pour travailler le marbre, Terrazzo, pierres tendres, béton et matériaux semblables ; se prêtent à travailler aussi très bien le granite et les pierres dures en utilisant abrasifs diamants. Les ponceuses sont équipées d'un volant (placé entre le réservoir d'eau et le moteur) pour le réglage du plan de la machine. Le flux d'eau est réglé par une soupape placée sur le bouchon du réservoir. Equipées d'une poignée ronde qui permet de conduire la machine pendant le travail. Disponible avec moteur monophasé ou triphasé. Les machines PLUS, grâce à leur dimension, travaillent en bénéficiant d'un rayon d'action plus grand.
ACCESSOIRES FOURNIS: jeu des clés, manuel d'instruction, plateau entraîneur pour abrasifs Cassani ou Frankfurt, protection contre les éclaboussures, ressort amortisseuse, spatule en caoutchouc.
ACCESSOIRES OPTIONALS: abrasifs, plateaux pour abrasifs supplémentaires.



MADE IN ITALY